

# RÁ ÑOHO RA TESALONICENSE

## RÁ ÑOHO RÁ CARTA RA APOSTOL NSAN PABLO NÚ'A BI 'YOPABI YA GAMFRI ME TESALONICA

Ma'na'qui ra apostol Pablo ne yá compa opabi ya gamfri me Tesalonica

**1** <sup>1</sup> Núga drá Pablo, ne ra cu Silvano ne ra cu Timu, dí pehn'a'ihēbū nuna ra carta nu'ahū gyá gamfrihū guí 'būhūbū Tesalonica ne guí 'būhū co Ajuā ma Dadahū ne co ma zi Hmuhū ra Jesucristo. <sup>2</sup> Ajuā ra Dada ne ra zi Hmu Jesucristo da jap'a'ihū ne da max'a'ihū pa gui 'būhū te rá 'ñēntho.

**Ajuā ma da castiga nuya 'yōt'ats'oqui nu sta yopa zōhō ra Zidada Jesucristo**

<sup>3</sup> Zi cuhū, pe'tsi te ga umfe nzantho njamādi Ajuā por gue'ahū ngu rí 'ñēpcahe ga øthe ngue'ā xi rí te ri jamfrihū ne gatho'ihū ma'na rí zi'ta ri hmātehū 'na ngu ma'na. <sup>4</sup> Hangue nuje dí e'ts'a'ihē ri nsuhū ja yá nija Ajuā ngue'ā xi ra dangui ri jamfrihū masque guí thohū ya ts'othogui ne ya nt'atsate. <sup>5</sup> Pe gatho nuya thogui guí thohū, ja ri hnečni gue Ajuā øt'a nú'ā xá hño ne ma da 'yōt'a ra hoga ts'utbi, ngue'ā por nuya ts'othoguiya Ajuā da za da mā gue rí 'ñēp'a'ihū gui 'būhū habū bí manda'ā, ne por gue'ā grí sufrihū. <sup>6</sup> Ajuā øt'a nú'ā xá hño da co'tsuabi nú'ū to'o ri øtsa'ihū. <sup>7</sup> Nehe nú'ahū t'øtsa'ihū, Ajuā øt'a nú'ā xá hño da 'ra'a'ihū ra tsaya mahyēgui con guecje nu stua pengui de mahets'i ra Zidada Jesu co ya enxē nú'ū hampa rá ts'edi'ā. <sup>8</sup> Nu stí 'ñēheua'ā, ma da hnequi 'nara

dānga tsibi ja rá nthets'i. Ma da 'ñēhe pa da castiga nú'ū to'o hingui pā Ajuā nixi hingui øtuabi rá māca noya ma Zidadahū ra Jesucristo.

<sup>9</sup> Nu'ū ma da gut'a yá thai ja ra nidu pa nzantho, ne hinda za da 'mū'ū ja rá thandi ra Zidada habū ja rá nsunda ne rá ts'edi.

<sup>10</sup> Nura pa stí 'ñēhe'ā, gatho ya cu nú'ū to'o camfri'ā ma da 'yø ne da nsunda'ā. Ne'ahū ma gui 'yøthū ne gui nsundahū'ā ngue'ā gá camfrihū nú'ā dá xi'a'ihē.

<sup>11</sup> Por guehna nzantho dí aphe Ajuā gue da max'a'ihū pa gui 'būhū ngu rí 'ñēp'a'ihū ngue'ā xa zohn'a'ihū'ā, ne dí aphe gue da nup'a ri mfenihū co rá ts'edi'ā pa gui 'yøthū co 'nara johya gatho nú'ā xá hño ne pa gui 'yøthū ya 'befi dega jamfri, <sup>12</sup> pa njabū da hnequi rá nsunda ma Zidadahū ra Jesucristo ja ri 'mūihū ne da t'e'ts'a ri nsuhū po rá hñoja'i Ajuā ne ra Zidada Jesucristo.

**Ma da hnequi ra 'yōt'ats'oqui gá ja'i**

**2** <sup>1</sup> Núbya zi cuhū dí ne ga xi'ahe de rá yo'ehe ma Zidadahū ra Jesucristo nu xcrá muntshū con gue'ā. <sup>2</sup> Dí bante'ihē zi cuhū gue hingui ntsuhū nixi to gui hophū da 'uec'a'ihū de ri hoga mfenihū ne da 'ñēñ'ahū gue ra Zidada ya bá yopa pengui, nixi dega thedi, nixi dega noya, nixi dega he'mi nú'ā di mā gue go stá penhe, ne nú'ū di mā gue rá pa de rá yo'ehe ra Zidada ya bi zōhō.

3 Oxqui hophu ni 'na tui to da hya'ahu ne da 'ñeñ'ahu gue nura pa ya bi zøhø. 'Met'o ma da nanga ndunthi to'o da ña ncontra de Ajuá, ne da hnequi nú'a ra 'ñøhø dega 'yøt'ats'oqui ma da ma ja ra nidu. Nepu 'mefa de gue'a ma da zøhø ra Zidada.

4 Nura 'yøt'ats'oqui gá ja'i'a ma da ma ncontra de Ajuá ne da 'ñexa sehe, ne da ne da hñamba yá luga gatho nú'u t'embi gue go gue'u Ajuá, nú'u ri nsunda ya ja'i, asta hinda hñudi ja rá ndañija Ajuá, ne da mañ'a gue go gue'a Ajuá.

5 ¿Ha gue hinguí beñhu gue nú'bu ndí 'bui con gue'ahu dá xi'a'ihu de guehna?

6 Nu'ahu guí pahú te rá 'be'a hinxa hopi da hnequitho nura 'yøt'ats'oqui gá ja'i'a. Ma da hnequi asta nú'a ra pa da zø rá ora.

7 Nura ts'oqui ya ri mpefi mant'agui, hønse tømabya da thaca nú'a to'o hingui hopi da hnequi.

8 Nu'bá gue'bu da hnequi nú'a ra ts'oja'i, ne ra Zidada ma da hyo'a co 'nara noya da ma, ne da ma da huati co rá nsunda nu sta 'ñehe'a.

9 Nu sta hnequi nura ts'oja'i'a dri hñampa rá ts'edi ra Satá ne ma da 'ñudi ndunthi ya nt'udi ne da 'yøt'a ndunthi ya milagro dega nthate.

10 Ne ma da hyat'i co ya nthate xi xá nts'o nú'u to'o ma da ma ja ra nidu. Nu'ú mi tsa da mpøhø hmaha pe himbi ne bi gamfri nú'a xi majuani hangue ma da ma ja ra nidu.

11 Hangue ringue'a Ajuá da pu'tua yá mfeni'u pa da gamfri nuna ra ne'uambana.

12 Pa njabu da duxa ra ts'oqui nuto gatho himbi ne bi gamfri nú'a majuani, nú'u to'o ma'na bi ho ra ts'oqui que nú'a majuani.

**Ajuá xa huancahu pa ga mpøhøhu**

13 Pe nuje rí 'ñepcahe gue nzantho ga umfe njamadi Ajuá por gue'ahu

zi cuhu yá hmadi'ihu ra Zidada, nguetho Ajuá bi huahn'a'ihu ante da hyoca ra ximhai pa gui mpøhøhu. Ne gá mpøhøhu ngue'a ra Maça Nðahi bi 'uec'a'ihu de ya ts'oqui, ne xcá camfrihu nú'a majuani.

14 Pa guehna bi zohn'a'ihu Ajuá por nura maça noya stá xi'a'ihe pa da hnequi rá nsunda ma Zidadahu ra Jesucristo ja ri 'mũihu.

15 Hangue ringue'a zi cuhu oxqui 'ueguehu. Pe'tshu xá hño ya nt'utuate nú'u stá u't'a'ihe dega noya o nú'a stá op'ahe.

16 Ajuá ma Dadahu bi macaguihu ne bi huegaguihu hangue bi 'racju ra humui pa nzantho ne bi 'racju 'nara hoga nthø'mate.

17 Nú'a ne ma zi Hmuhu ra Jesucristo da nup'a ri mfenihu ne da ja'ahu gui 'yohu xá hño de nú'a guí øthu ne nú'a guí mañihu.

**Ra apostol Pablo xipa ya cu gue da ora por gue'u pa njabu ma'na da ntanga rá noya Ajuá**

**3** 1 Nubyá zi cuhu dí a'a'ihe gui 'yaphu Ajuá por guecje pa da dama ntanga rá noya Ajuá haburaza, ne da jamfri ngu xcá camfrihu.

2 Nehe 'yaphu Ajuá gue da ñangaguihe'a de ya 'yøt'ats'oqui gá ja'i nú'u øt'a ya nts'o'mui, ngue'a hinga gatho pe'tsa ra jamfri.

3 Masque njabu, nu Ajuá hingui pata rá mfeni, nú'a da ja'ahu gui zedihu ne da ñañ'a'ihu de ra nts'o.

4 Dí camfrihe gue guí øthu nú'a stá 'bep'ahe ne ma gui sigui gui 'yøthu njabu ngue'a Ajuá ri 'ra'ahu ra ts'edi.

5 Ra Zidada Jesu da xoc'a ri mfenihu pa gui pe'tshu rá hmate Ajuá ja ri corasohu, ne pa gui tsethu ngu bi zeta ra Zidada Jesucristo.

**Ya cu rí 'ñepi da mpefi**

6 Zi cuhu, dí 'bep'a'ihe de rá thuhu ma Zidadahu ra Jesucristo gue

gui 'ueguehũ de gatho nú'ũ ya cu xa mpũnga d̄ah̄ñei ne hingui 'yo ngu nú'a dá u't'a'ihe.

7 Nu'ahũ ya guí p̄ahũ gue rí 'ñep'a'ihũ gui t̄enga ma 'm̄uihe. Nuje hindá nd̄ah̄ñeihe nu ndá 'b̄uh̄bũ.

8 Nixi to'o bi 'uinjethoho. Nu'a ndí øthe, ndí mp̄efihe ma pa ra xuui co ndunthi ra nzabi pa himbi 'm̄e te dá tsihe, ne pa hindá ø't'ahe ya xuh̄ñã.

9 Hingue himrí 'ñepcaguihe pa gui 'racaguihe te ga tsihe. Dá øthe njabũ pa da za gui 'yøthũ ngu nú'a dá øthe.

10 Ngue'a nú'bũ nduá 'b̄uhe con gue'ahũ dá 'bep'ahe gue nu'a tó'o hinda ne da mp̄efi hinda ñuni nehe.

11 Dí xi'ahe nuna ngue'a dí øhe gue 'ra de gue'ahũ ya xcá mp̄unga d̄ah̄ñeihũ ne hinguí ne te gui p̄ehũ, h̄onse guí 'yoh̄bũ grí h̄ñøthũ habũ hindí 'ñepi gui h̄ñøthũ.

12 Nuya cu'ũ to'o øt'a njabũ, dí 'bephe ne dí zohe de rá ts'edi ma Zidadahũ ra

Jesucristo gue da mp̄efi te rá 'ñentho pa njabũ da d̄ah̄ã nú'a da zi.

13 Zi cuhũ odi tsabi'ihũ gui 'yøthũ ra h̄ño.

14 Nu'a tó'o hinda 'yøtcaguihe nú'a dí m̄añhe ja nuna ra carta, m̄añhũ to gue'a ne ogrí ntsixhũ'a pa njabũ da ntsa.

15 Pe oguí ũtsahũ. Umfũ ra ts'ofu ngu rí 'ñepi 'nara cu.

**Ra apostol Pablo ja rá ngats'i rá carta apa Ajuã por ya cu**

16 Nubyá, ra Zidada nú'a 'racjũ ra hum̄i, nz̄antho da 'ra'ahũ 'nara hum̄i de nú'a te gatho da 'ñehe. Ra Zidada da 'm̄ui con gatho'ihũ.

17 Núga drá Pablo dí op'ahũ ra nzengua co ma 'ye sehe, guehna 'nara seña ja gatho nú'ũ ya carta dí ofo. Njaua dí ofo.

18 Ma Zidadahũ ra Jesucristo da max'a'ihũ gatho. Njabũ gue'a.